



انگلیسی در سفر برای کودکان



مؤلف: شیدا سرمدی

for
dummies

A Wiley Brand

دایمر مجموعه کتاب‌های آسان‌فهمی است که انتشارات آوند دانش،
تحت امتیاز انحصاری انتشارات وایلی دو ایران منتشر می‌کند.



آوند دانش

اطلاعات فنی

سرشناسه	سرمدی، شیدا، ۱۳۶۸ -
عنوان و نام پدیدآور	انگلیسی در سفر برای کودکان / مؤلف شیدا سرمدی؛ طراحی گرافیک استودیو آوند دانش.
مشخصات نشر	تهران: آوند دانش، ۱۴۰۳.
مشخصات ظاهری	۸۱ ص.؛ مصور: ۱۷ × ۱۱.۵ م.
فروست	For Dummies
شابک	۹۷۸۰۶۲۲۰۲۶۲۰۱۰۵۰۶
وضعیت فهرست‌نویسی	فنی
یادداشت	زبان: انگلیسی - فارسی.
یادداشت	مخاطب: +۱۱
موضوع	زبان انگلیسی - مکالمه و جمله‌سازی - فارسی
موضوع	زبان انگلیسی - واژگان - مصور
موضوع	English language -- Conversation and phrase books -- Persian
موضوع	English language -- Vocabulary -- Pictorial works
شناسه اثر	استودیو آوند دانش
زیر سری دید	۴۲۸/۲
شماره ثبت کتابخانه ملی	۹۷۷۶۵۵۳

اطلاعات توصیفی

عنوان	انگلیسی در سفر برای کودکان
مؤلف	شیدا سرمدی
ویراستار	یلگی
صفحه‌آرا	طهم افشاری‌پور
طراحی گرافیک	استودیو آوند دانش
لیتوگرافی، چاپ و صحافی	مهرآ
تاریخ و نوبت چاپ	سال ۱۴۰۳، چاپ اول
شابک	۹۷۸۰۶۲۲۰۲۶۲۰۱۰۵۰۶
شمارگان	۵۰۰ نسخه

اطلاعات هبرسانی

هم‌زمانی مجاور، متصل به نسخه‌های دیگر، چکیده‌ی کتاب، مشتمل بر گلیه‌ی فهرست‌ها و نمایه‌هاست که هم‌رسالی و معرفی کتاب را بسیار ساده می‌کند. به‌علاوه، این هم‌زمانی پویا، همواره به آخرین ویراست کتاب متصل است. بنابراین، همواره از آخرین تغییرات کتاب، آویز خبر می‌دهد، مثل تغییرات شکلی و محتوایی، نوبت‌های جدید چاپ، نوسان احتمالی قیمت، اطلاعات به‌روز ناشر و نحوه‌ی خرید کتاب.



اطلاعات ناشر

نشانی مرکز پخش: میدان انقلاب، چمن‌زاده شمالی، کوچه دعوتی، پلاک ۲
تارنما: www.fordummies.ir, www.avandbook.ir
تلفن: ۶۶۹۰۹۵۰۳
ایمیل: info@avandbook.ir

اطلاعات حقوقی

سلب مسئولیت و نفی تضمین: ناشر و نویسنده هرگز ادعا و تضمین نگردانند که محتوای این اثر دقیق و شامل است و صراحتاً هرگونه تعهد، ازجمله تضمین بی‌غیث‌وشرط کتابداری این کتاب برای هفتی معین را از خود سلب و ساقط کرده‌اند. ناشر و فروشنده این کتاب نیز مسئولیت ایجاد یا بسط تعهدات نیست. توصیه‌ها و ترندهای این کتاب شاید برای هر موقعیتی مناسب نباشد. بدین‌جهت است که ناشر، این کتاب را به‌منظور ارائه‌ی خدمات حقوقی، مالی یا هرگونه خدمات حرفه‌ای دیگری نمی‌فروشد. اگر ناشر یا فروشنده‌ای قصد خدمات حرفه‌ای یا خدمات افراد دی‌صلاح کمک گرفته، ناشر و نویسنده مسئولیتی در قبال هرگونه زیان منبعت از محتوای کتاب ندارند. اگر کتاب، سازمان یا تارنمایی را به‌مثابه‌ی مرجع یا منبع اطلاعات بیشتر معرفی می‌کند، به‌معنای تصدیق محتوای و توصیه‌های احتمالی آن تارنما و سازمان نیست. به‌علاوه، خواننده می‌باید که محتوای تارنماهای مذکور در کتاب، شاید حداقل‌های زمان تحریر و قرائت کتاب تغییر کند یا به‌طور کلی از بین برود.

قلم حرفه‌چینی: آوند دانش (فرز دامین) لایسنس‌گاری قلم ایران‌سنس حرفه‌ای، ویژه‌ی پروژه‌های بزرگ را از تارنمای فونته‌ایران اخذ کرده است.

© کلیه حقوق این کتاب نزد ناشر محفوظ است.



آوند دانش

۱۵۰,۰۰۰ تومان

معاف از ارزش افزوده



فهرست مطالب

.....	Airport
۵.....	فرودگاه
.....	Airplane
۱۱.....	هواپیما
.....	Train
۱۷.....	قطار
.....	Hotel
۲۵.....	هتل
.....	Asking address
۳۳.....	پرسیدن آدرس
.....	Restaurant
۳۹.....	رستوران
.....	Shopping
۴۷.....	خرید

Sightseeing

۵۵..... بازدید از مکان‌های دیدنی

Emergencies

۶۳..... موقعیت‌های اضطراری

Useful English idioms for travel

۷۱..... اصطلاحات کاربردی انگلیسی برای سفر

www.ketab.ir

فصل تعطیلات که می‌رسد تنها چیزی که شما و فرزندانتان به آن فکر می‌کنید، تفریح، استراحت و آرامش کنار دریا، در جنگل یا باغ است. هر نوع تفریحی در فضای باز که به کودکان پیشنهاد دهید، آن‌ها را راضی می‌کند، اما زمانی که صحبت از سفر می‌شود، بهتر است کل خانواده را آماده کنید.

در سال‌های اخیر، سفر به کشورهای خارجی راحت‌تر شده و تورهای فوق العاده‌ای در دسترس همه‌ی افراد قرار گرفته‌اند. به همین دلیل، بیشتر از قبل برای سفرهای خارجی برنامه‌ریزی می‌کنیم: کرواسی، اسپانیا، ایتالیا، مراکش، ترکیه، یونان یا سایر اینتخته‌های اروپایی مانند لندن، پاریس، پراگ یا کپنهاگ. این‌ها تنها چند مورد از محبوب‌ترین مقاصد گردشگری در میان مردم دنیاست که زمان تعطیلات می‌توانید به آن‌ها سفر کنید.

همه‌ی این سفرها یک وجه مشترک دارند: حداقل به دانش ابتدایی از زبان انگلیسی نیاز است تا هم کودکان و هم والدین بتوانند به راحتی در خارج از کشور ارتباط برقرار کنند. عبارات انگلیسی برای سفر مفید هستند تا در فروشگاه یا هتل ارتباط برقرار کنید، آدرس بپرسید، درباره‌ی جاذبه‌ی دیدنی و آثار تاریخی چیزی یاد بگیرید یا به سادگی در فرودگاه کار خود را راه بیسازید.

درباره‌ی این کتاب

دانستن زبان انگلیسی در دنیای امروز واقعاً ضروری است. حتی کودکان سه‌چهارساله هم اکنون در حال یادگیری انگلیسی هستند و بسیاری از والدین نیز با شجاعت با آن‌ها همراه شده‌اند. اگر انگلیسی را به‌خوبی نمی‌دانید و کودک شما نیز در سطح ابتدایی است، هیچ مشکلی نیست! در این کتاب عبارات مفید انگلیسی را خواهید یافت که هنگام سفر به کار خواهند آمد.

تنها کاری که باید انجام دهید، تسلط بر چند عبارت پایه است؛ به این ترتیب در تعطیلات بعدی خود در خارج از کشور مشکلی نخواهید داشت! می‌توانید امتحان کنید!

یادگیری عبارت‌های کاربردی انگلیسی می‌تواند دنیایی از امکانات را به روی شما و فرزندانتان باز کند. در ادامه هشت دلیل قانع‌کننده آمده که چرا باید مهارت‌های زبان انگلیسی را برای سفرهای بعدی خود در اولویت قرار دهید:

۱. تعامل با کودکان دیگر: کودکان با دانستن زبان انگلیسی می‌توانند به راحتی با کودکان دیگر در کشورهای مختلف ارتباط برقرار کنند، بازی کنند، دوستان جدید داشته باشند و از تجربیات مشترک لذت ببرند.

۲. افزایش اعتماد به نفس در محیط‌های ناآشنا: وقتی کودکان بتوانند به زبان انگلیسی صحبت کنند، احساس استقلال بیشتری دارند و می‌توانند به تنهایی از افراد بی‌سؤال کنند، اطلاعات بگیرند یا حتی غذا سفارش بدهند. این موضوع باعث افزایش اعتماد به نفس آن‌ها می‌شود.

۳. حل سریع مشکلات: سردرگمی‌ها: مواقعی که کودکان در فرودگاه، هتل یا هر مکان دیگری به مشکل می‌خورند، می‌توانند با استفاده از چند عبارت انگلیسی به سرعت کمک بخواهند و مشکلشان را حل کنند.

۴. یادگیری و تجربه‌های بیشتر: در سفرها کودکان ممکن است در تورهایی آموزشی یا فعالیت‌های مختلفی مثل بازدید از موزه‌ها یا جاذبه‌های گردشگری شرکت کنند. دانستن زبان انگلیسی به آن‌ها کمک می‌کند بتوانند توضیحات را متوجه بشوند و لذت بیشتری از سفر ببرند.

۵. شناخت علائم و هشدارها: بسیاری از علائم راهنمایی و ترافیکی، هشدارها یا اطلاعات مهم سفر به زبان انگلیسی هستند. کودکانی که انگلیسی بلدند، می‌توانند این اطلاعات را بهتر درک کنند و از بروز خطرات یا مشکلات احتمالی جلوگیری کنند.

۶. استفاده از تکنولوژی و اپلیکیشن‌ها: بسیاری از اپلیکیشن‌های مفید مسافرتی، بازی‌ها و ابزارهای ترجمه به زبان انگلیسی هستند. کودکان با دانستن این زبان می‌توانند به راحتی از آن‌ها استفاده کنند و به آن‌ها بیشتر خوش بگذرد.

۷. کمک به والدین در صورت نیاز: کودکان با دانستن زبان انگلیسی می‌توانند در موقعی که والدین نیاز به کمک یا ترجمه دارند، به آن‌ها کمک کنند. این مهارت به کودکان در برابری که والدین با زبان انگلیسی کمتر آشنا هستند، می‌تواند بسیار مفید باشد و به بهبود تجربه‌ی سفر کمک کند.

۸. دریافت خدمات در صورت وقوع اضطراری: اگر در طول سفر کودک نیاز به مراجعه به پزشک یا بیمارستان داشته باشد، دانستن زبان انگلیسی می‌تواند به او کمک کند تا با پزشک یا پرستار به راحتی مشکل خود را دقیق‌تر شرح دهد و به کادر پزشکی در درک بهتر وضعیت کمک کند. این مهارت می‌تواند در شرایط اضطراری نقش حیاتی داشته باشد و از بروز اشتباه‌های پزشکی جلوگیری کند.

این کتاب به گونه‌ای تدوین شده که کودکان بتوانند به تدریج با کمک والدین از آن استفاده کنند. هر فصل شامل واژگان و جملات ضروری ساده‌ای است که به کودکان کمک می‌کند مهارت‌های زبان انگلیسی خود را تقویت کنند. فرض بر این است که کودکان خواندن و نوشتن انگلیسی را بلدند و با زبان انگلیسی آشنایی مختصری دارند. اما در غیر این صورت هم جای نگرانی نیست. والدین می‌توانند با استفاده از نمادهای تصویری کلمات را به کودکان کم‌سن‌تر بیاموزند. پیشنهاد می‌کنم قبل از سفر، کودکان با مرور هر فصل، واژگان و جملات کاربردی را یاد بگیرند و در طول سفر آن‌ها را در موقعیت‌های واقعی به کار بگیرند.